



Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria - Vlada - Government

Nr. 01/66

Datë: 23.02.2021

Në mbështetje të nenit 92 paragrafi 4. dhe të nenit 93 paragrafi (4) të Kushtetutës së Republikës së Kosovës, duke u bazuar në nenin 4 të Rregullores Nr.06/2020 për Fushat e Përgjegjësisë Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive, e ndryshuar dhe e plotësuar me Rregulloren Nr.07/2020, në pajtim me nenin 17 dhe 19 të Rregullores së Punës së Qeverisë së Republikës së Kosovës Nr. 09/2011, Qeveria në detyrë e Republikës së Kosovës, në mbledhjen e mbajtur më 23 shkurt 2021, merr këtë:

V E N D I M

1. Aprovohet procesverbali dhe transkripti nga mbledhja: 50 e Qeverisë së Republikës së Kosovës.
2. Aprovohen procesverbalet nga mbledhjet korresponduese\elektronike: 60, 61, 62 dhe 63 të Qeverisë së Republikës së Kosovës.
3. Vendimi hyn në fuqi ditën e publikimit në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës.

Avdullah HOTI

Kryeministër në detyrë i Republikës së Kosovës

Iu dërgohet:

- Zëvendëskryeministrave
- të gjitha ministrive (ministrave)
- Sekretarit të Përgjithshëm të ZKM-ës
- Arkivit të Qeverisë



Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria - Vlada - Government

Nr. 02/66

Datë: 23.02.2021

Në mbështetje të nenit 92 paragrafi 4. dhe të nenit 93 paragrafi (4) të Kushtetutës së Republikës së Kosovës, të nenit 12, paragrafi 9 të ligjit Nr. 07/L- 041 mbi Ndarjet Buxhetore për Buxhetin e Republikës së Kosovës për vitin 2021, duke u bazuar në nenin 4 të Rregullores Nr. 06/2020 për Fushat e Përgjegjësive Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive, e ndryshuar dhe e plotësuar me Rregulloren Nr. 07/2020, në pajtim me nenin 17 dhe 19 të Rregullores së Punës së Qeverisë së Republikës së Kosovës Nr. 09/2011, Qeveria në detyrë e Republikës së Kosovës, në mbledhjen e mbajtur më 23 shkurt 2021, merr këtë:

V E N D I M
PËR MIRATIMIN E PROGRAMIT PËR KOMUNITETE

Neni 1
Qëllimi

Qëllimi i Programit për Komunitete është përcaktimi i kriterëve dhe procedurave për ndarjen e subvencioneve apo transfereve nga buxheti i ndarë për Zyrën për Çështje të Komuniteteve në Zyrën e Kryeministrit, me qëllim të mbështetjes dhe promovimit të të gjitha komuniteteve në Republikën e Kosovës.

Neni 2
Fushëveprimi

1. Programi zbatohet nga:
 - 1.1 Zyra për Çështje të Komuniteteve (ZÇK) në Zyrën e Kryeministrit dhe nga të gjithë personat fizikë apo juridikë të cilët janë përfitues të subvencioneve apo transfereve.
2. Buxheti i ndarë për ZÇK/ZKM për subvencionimin e mediave, personave fizikë dhe juridikë, realizohet në bazë të këtij Programi si dhe përshtatshëmrisht zbatohen dispozitat e Rregullores së Ministrisë së Financave Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve.
3. Buxheti i ndarë për ZÇK/ZKM për subvencionimin e OJQ-ve, realizohet në bazë të Rregullores së Ministrisë së Financave Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve.

Neni 3 Parimet

1. Gjatë procesit të ndarjes së subvencioneve, duhet të respektohen parimet, si në vijim:
 - 1.1. Liria e pjesëmarrjes në konkurrim;
 - 1.2. Mos diskriminimi dhe trajtimi i barabartë;
 - 1.3. Transparenca e procedurave të vendimmarrjes, duke ju ofruar të gjithë aplikuesve të dhënat e kërkuara;
 - 1.4. Përputhshmërinë me objektivat e subvencionit, me efektivitetin e përdorimit të burimeve në bazë të sistemit të konkurrimit dhe kritereve, që mundësojnë vlerësimin e kërkesave apo projekt propozimeve dhe specifikave teknike e financiare për përzgjedhjen dhe shpërndarjen e subvencionit;
 - 1.5. Paanshmërinë e shqyrtimit të vendimmarrjes dhe parandalimin e konfliktit të interesit;
 - 1.6. Përrjashtimin e mbivendosjes që nënkupton ndalimin e financimit të së njëjtit përfitues më shumë se një herë brenda një vitit.
 - 1.7. Ndalimi i subvencionimit të të njëjtit projekt nga organizata të tjera buxhetore apo nga donatorët e tjerë, përveç rasteve të bashkëfinancimit.
2. Gjatë zhvillimit të procedurave për financimin e projekteve për investime kapitale si dhe ekzekutimit të këtyre projekteve, duhet të respektohen parimet e parapara sipas ligjit Nr. 04/L-042 të Prokurimit Publik në Republikën e Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me Ligjin Nr. 04/L-237, Ligjin Nr. 05/L-92 dhe Ligjin Nr. 05/L-068, si dhe kritereve të parapara në Ligji Nr. 03/L-048 për Menaxhimin e Financave Publike dhe Përgjegjësitë.

Neni 4 MARRËVESHJET E BASHKËPUNIMIT

1. ZÇK ka të drejtë që me qëllim të realizimit të projekteve në interes të përbashkët, të nënshkruaj marrëveshje bashkëpunimi dhe bashkëfinancimi me institucionet e nivelit qendror, lokal, si dhe me organizatat tjera që zhvillojnë dhe implmentojnë projekte në interes të komuniteteve jo-shumicë në Kosovë.
2. Marrëveshja e bashkëpunimit do t'i specifikoj obligimet dhe përgjegjësitë e palëve kontraktuese.

Neni 5 FONDI PËR MBËSHTETJEN E MEDIAVE TË KOMUNITETEVE

1. ZÇK shpallë konkurs për aplikim, me qëllim të përkrahjes financiare të mediave të cilat merren me mbrojtjen dhe promovimin e të drejtave të Komuniteteve në Republikën e Kosovës.
2. Konkursi publik shpallet një (1) herë brenda vitit në ueb faqen e ZÇK-së, në mediat elektronike dhe të shtypura, dhe të drejtë aplikimi kanë të gjitha mediat, të cilat i plotësojnë kushtet për aplikim të përcaktuara nga ZÇK, në pajtim me këtë Program.
3. Mediat formularët e plotësuar i dorëzojnë në ZÇK, në formë fizike apo elektronike, në njërën nga gjuhët zyrtare, brenda afatit prej pesëmbëdhjetë (15) ditëve pas datës së shpalljes së konkursit publik.

Neni 6

Kushtet për aplikim

1. Mediat që aplikojnë në konkursin publik, duhet t'i plotësojnë kushtet, si në vijim:
 - 1.1 Formularin e aplikimit që merret në ueb faqen e ZÇK-së;
 - 1.2 Mediat të kenë në fushëveprimin e vet realizimin e projekteve dhe veprave përkatëse në interes të publikut dhe në përputhje me legjislacionin në fuqi;
 - 1.3 Certifikatën e regjistrimit të medias në organin kompetent në Republikën e Kosovës;
 - 1.4 Licencën për ushtrimin e veprimtarisë në fushën e shërbimeve mediale audio-vizuele, të lëshuar nga organi kompetent në Republikën e Kosovës;
 - 1.5 Certifikatën e numrit fiskal;
 - 1.6 Letërnjoftimin e vlefshëm të udhëheqësit të medias apo të personit të autorizuar, të lëshuar nga organi kompetent në Republikën e Kosovës;
 - 1.7 Raportin e gjashtë (6) mujorit të fundit të llogarisë bankare të medias, si dhe;
 - 1.8 Dokumente apo dëshmi të burimeve të tjera të financimit/mbështetjes nga donatorë të tjerë, sipas kërkesës së ZÇK-së.
2. Për produksionet e pavarura dhe mediat e shkruara nuk zbatohet pika 1.4 e këtij neni.
3. Përveç kriterëve të parapara në paragrafin 1. të këtij neni, në konkursin publik ZÇK përshtatshëmrisht, kërkon edhe kriteret e parapara me rregulloren e Ministrisë së Financave Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve.

Neni 7

Komisioni vlerësues

1. Sekretari i Përgjithshëm i Zyrës së Kryeministrit, me propozim të drejtorit të Zyrës për Çështje të Komuniteteve, themelon Komisionin vlerësues për shqyrtimin e aplikacioneve të mediave për Komunitetet.
2. Për përbërjen dhe mandatin e Komisionit vlerësues vlejné përshtatshëmrisht dispozitat e Rregullores së Ministrisë së Financave Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve.
3. Komisioni për punën e tij i raporton Sekretarit të Përgjithshëm të Zyrës së Kryeministrit.

Neni 8

Detyrat dhe përgjegjësitë e Komisionit

1. Komisioni ka për detyrë zhvillimin e të gjitha procedurave për shqyrtimin dhe vlerësimin e aplikacioneve të dorëzuara nga mediat, dhe bën përzgjedhjen e mediave përfituese të cilat i kanë plotësuar kushtet dhe kriteret e përcaktuara me këtë Program.
2. Komisioni brenda afatit prej tridhjetë (30) ditësh kryen të gjitha procedurat e shqyrtimit, vlerësimit dhe përzgjedhjes së mediave përfituese.
3. Pas përfundimit të procedurave të përzgjedhjes, Komisioni në afat prej tri (3) ditësh njofton ZÇK-në me listën e mediave përfituese.

Neni 9

Kriteret për përzgjedhjen e mediave përfituese

1. Komisioni me rastin e shqyrtimit, vlerësimit dhe përzgjedhjes së mediave përfituese, duhet t'i ketë parasysh kriteret, si në vijim:
 - 1.1. Përvojën dhe kapacitetet e medias në zbatimin e projekteve paraprake;
 - 1.2. Pritshmërinë dhe koston;
 - 1.3. Përshtatshmërisht zbatohen edhe kriteret e parapara me Rregulloren e MF Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve.

Neni 10

Shpallja e mediave përfituese dhe procedura e ndarjes së mjeteve

Shpallja e mediave përfituese dhe procedura e ndarjes së mjeteve bëhet përshtatshmërisht me Rregulloren e MF Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve.

Neni 11

SUBVENCIONET PËR PERSONAT FIZIKË DHE JURIDIKË

1. ZÇK ndan subvencione për personat fizikë dhe juridikë, me qëllim të realizimit të kërkesave dhe projekteve.
2. Sekretari i Përgjithshëm i Zyrës së Kryeministrit, me propozimin e ZÇK-së themelon Komisionin për shqyrtimin e kërkesave dhe projekteve për ndarjen e subvencioneve për personat fizikë dhe juridikë.
3. Komisioni përbëhet nga tre (3) anëtarë.
4. Komisioni bën shqyrtimin e të gjitha kërkesave nga personat fizikë dhe juridikë, të cilët bëjnë kërkesë në ZÇK për fitimin e subvencioneve.
5. Komisioni për punën e tij i raporton Sekretarit të Përgjithshëm të Zyrës së Kryeministrit.

Neni 12

Kriteret për aplikimin e personave fizikë

1. Të gjithë personat fizikë, të cilët aplikojnë për fitimin e subvencioneve në ZÇK, duhet t'i plotësojnë kushtet dhe kriteret, si në vijim:
 - 1.1 Formularin e aplikimit që merret në ueb faqen e ZÇK-së;
 - 1.2 Arsyetimin e kërkesës për fitimin e subvencionit duke përfshirë qëllimin, objektivat specifike, aktivitetet, kalendarin e realizimit, rezultatet e synuara dhe ndikimin e tyre;
 - 1.3 Të jenë shtetas të Republikës së Kosovës;
 - 1.4 Dokumentin e vlefshëm identifikues të Republikës së Kosovës;
 - 1.5 Kopjen e llogarisë bankare të njëjës nga bankat në Kosovë;
 - 1.6 Dokumentet të tjera shtesë që dëshmojnë nevojat tjera për përfitim të subvencionit, si dhe;
 - 1.7 Kushtet apo kriteret tjera që kërkohen nga ZÇK.
2. Subvencionimi i personave fizikë nuk mund të tejkaloj 30% e buxhetit total të ZÇK.

Neni 13
Kriteret për aplikimin e personave juridikë

1. Të gjithë personat juridikë, të cilët aplikojnë për fitimin e subvencioneve në ZÇK, duhet t'i plotësojnë kushtet dhe kriteret, si në vijim:
 - 1.1. Formularin e aplikimit që merret në ueb faqen e ZÇK-së;
 - 1.2. Të jenë të regjistruar në organin kompetent sipas legjislacionit në fuqi;
 - 1.3. Kopjen e dokumentit identifikues të Republikës së Kosovës të personit të autorizuar që përfaqëson personin juridik;
 - 1.4. Kopjen e llogarisë bankare në njëërën nga bankat në Kosovë;
 - 1.5. Arsyetimin e kërkesës për fitimin e subvencionit;
 - 1.6. Dëshminë e burimeve të tjera të financimit/mbështetjen nga donatorët e tjerë;
 - 1.7. Certifikatën valide të numrit fiskal, si dhe;
 - 1.8. Kushtet apo kriteret e tjera që kërkohen nga ZÇK.
2. Subvencionimi i personave juridikë nuk mund të tejkaloj 30% e buxhetit total të ZÇK.

Neni 14
Komisioni vlerësues

1. Sekretari i Përgjithshëm i Zyrës së Kryeministrit, me propozim të drejtorit të Zyrës për Çështje të Komuniteteve, themelon Komisionin vlerësues për shqyrtimin e aplikacioneve të personave fizik dhe juridik.
2. Komisioni për punën e tij i raporton Sekretarit të Përgjithshëm të Zyrës së Kryeministrit.

Neni 15
Detyrat dhe përgjegjësitë e Komisionit vlerësues

1. Komisioni vlerësues ka për detyrë zhvillimin e të gjitha procedurave për shqyrtimin dhe vlerësimin e aplikacioneve të dorëzuara nga personat fizik dhe juridik në ZÇK.
2. Komisioni mblidhet së paku një herë në tre (3) muaj për shqyrtimin dhe vlerësimin e kërkesave për fitimin e subvencioneve.

MONITORIMI DHE RAPORTIMI

Neni 16
Monitorimi i implementimit të subvencioneve për mediat

1. Monitorimi i zbatimit të projekteve të subvencionuara nga ZÇK bëhet përshtatshëmrisht me Rregulloren e Ministrisë së Financave Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve.

2. Mediat përfituese të projekteve, janë të obliguara të dorëzojnë raport narrativ në ZÇK për ecurinë e projektit, ndërsa (30) ditë pas realizimit të projektit janë të detyruar të dorëzojnë raportin përfundimtar narrativ, raportet financiare dhe të ofrojnë dëshmi (kupon fiskal dhe dëshmi të tjera) që dëshmojnë se projekti është realizuar sipas planit dhe në pajtim të plotë me këtë Program.
3. Mediat përfituese të projekteve, me rastin e dorëzimit në ZÇK, raportit narrativ duhet t'ia bashkëngjisin edhe dokumentet, si në vijim:
 - 3.1. Letërnjoftimin e vlefshëm të udhëheqësit të medias apo të personit të autorizuar, të lëshuar nga organi kompetent në Republikën e Kosovës;
 - 3.2. Përshkrimin në mënyrë të detajuar të projektit;
 - 3.3. Fatura origjinale me numër fiskal;
 - 3.4. Pagesat e kryera nëpërmjet njëres prej bankave të licencuara në Republikën e Kosovës;
 - 3.5. Marrëveshjet eventuale të cilat i ka nënshkruar me ndonjë media tjetër për implementimin e projektit, si dhe;
 - 3.6. Dokumente të tjera të kërkuara sipas nevojës nga ZÇK.
4. Në rast të evidentimit të shkeljes së kontratës nga përfituesi, Komisioni e njofton Drejtorin e ZÇK-së, duke rekomanduar për hapat e mëtejme.
5. Në rast të shkeljeve të kontratës apo mos dërgimit të raportit, ofruesi i mbështetjes financiare mund të nxjerr vendim për anulimin e kontratës, të kërkojë kthimin e mjeteve financiare të cilat i ka përfituar media me qëllim të realizimit të projektit. Nëse mjetet financiare nuk kthehen brenda afatit të përcaktuar nga ZÇK, bëhet inicimi i procedurave gjyqësore.

Neni 17

Monitorimi i implementimit të subvencioneve dhe transfereve për personat fizikë dhe juridikë

1. Monitorimi i subvencioneve dhe transfereve bëhet nga Komisioni monitorues, i cili themelohet me Vendim të Sekretarit të Përgjithshëm të Zyrës së Kryeministrit.
2. Komisioni përbëhet nga tre (3) anëtarë.
3. Personat fizikë dhe juridikë, përfitues të projekteve, janë të obliguar të dorëzojnë raport narrativ në ZÇK për ecurinë e implementimit të subvencionit apo transferit, ndërsa (30) ditë pas realizimit të subvencionit apo transferit, janë të detyruar të dorëzojnë raportin përfundimtar narrativ, raportet financiare dhe të ofrojnë dëshmi (kupon fiskal dhe dëshmi të tjera) që dëshmojnë se subvencioni apo transferi është realizuar sipas planit dhe në pajtim të plotë me këtë Program.
4. Në rast se personi fizik apo juridik përfitues nuk i përmbahet kërkesave të lartcekura, vendimi do të anulohet dhe do të ndërmerren veprimet përkatëse ligjore për keqpërdorimin dhe keq menaxhimin e parasë publike, si dhe në pajtim me legjislacionin në fuqi, do të kërkohet kthimi i mjeteve financiare të cilat i ka përfituar personi fizik apo juridik.

Neni 18

Kontrata me përfituesin

1. Ofruesi i mbështetjes financiare mbi bazën e rekomandimit të komisionit vlerësues nënshkruan kontratë me shkrim me përfituesin e subvencionit/transferit, brenda 90 ditësh nga dita e mbylljes së thirrjes publike.
2. Përmbajtja e kontratës përcaktohet përshtatshëmrisht në bazë të dispozitave të Rregullores së Ministrisë së Financave Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve

E DREJTA PËR ANKESË

Neni 19

Komisioni i ankesave

1. Kundër vendimit të Komisionit vlerësues për subvencionim e projekteve të komuniteteve nga ana e ZÇK, aplikantët mund të ushtrojnë ankesë tek Komisioni i ankesave.
2. Për themelimin, përbërjen, mandatin dhe procedurat e punës së Komisionit të ankesave zbatohen përshtatshëmrisht dispozitat e Rregullores së MF Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve.

Neni 20

Subjektet që nuk mund të përfitojnë subvencione

Personat fizikë, personat juridikë, OJQ-të, mediat të cilat i shkelin obligimit ligjore të parapara me këtë Program, si dhe nuk dërgojnë raportet narrative dhe financiare, përveç masave të tjera ligjore të parapara në këtë Program, përfshihen në listën e subjekteve të cilave u ndalohet përfitimi i subvencioneve nga buxheti i ZÇK.

Neni 21

Auditimi

1. Njësia për Auditim të Brendshëm sipas detyrës zyrtare bënë auditimin e përfituesve lidhur me shfrytëzimin racional të mjeteve financiare.
2. Njësia e Auditimit, përgatitë raportin me rekomandimet, lidhur me të gjeturat e auditimit.
3. Auditimi bëhet edhe nga auditorët e jashtëm në pajtim me legjislacionin në fuqi.

Neni 22 Konflikti i interesit

1. Në rast se me ndonjërin nga anëtarët e Komisionit ekziston konflikti i interesit, në atë rast anëtari i komisionit ndërrohet dhe caktohet një tjetër anëtar, ad hoc për procedurat e përzgjedhjes dhe votimit.
2. Të gjitha rastet e konfliktit të interesit duhet të shmangen, në pajtim me legjislacionin në fuqi.

Neni 23 Prioritetet e financimit

1. Zyra për Çështje të Komuniteteve buxhetin e saj do t'a shfrytëzoj për përkrahje financiare për organizatat joqeveritare dhe mediat për realizimin e projekteve që kanë për qëllim mbrojtjen dhe promovimin e të drejtave dhe interesave të komuniteteve jo-shumicë.
2. Ndihmë financiare për personat në gjendje të rëndë sociale dhe për të rinjtë.
3. Financimi i aktiviteteve kulturore me qëllim të ruajtjes dhe kultivimit të kulturës dhe traditave të komuniteteve jo-shumicë.
4. Përkrahje e bizneseve të vogla dhe të mesme.
5. Ofrimi i bursave për studentët e komuniteteve jo-shumicë.

Neni 24 Kriteret

1. Financimi i projekteve të OJQ-ve, mediave si dhe subvencionet për personat fizik dhe juridik do të bëhet në përputhmëri të plotë me dispozitat e këtij programi, duke respektuar kriteret e përcaktuara në këtë program, Rregulloren e Ministrisë së Financave Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve si dhe legjislacionin tjetër në fuqi.
2. Komisioni me rastin e shqyrtimit, vlerësimit dhe përzgjedhjes së mediave përfituese, duhet t'i ketë parasysh kriteret, si në vijim:
 - 2.1. Përvojën dhe kapacitetet e medias në zbatimin e projekteve paraprake;
 - 2.2. Pritshmërinë dhe koston;
 - 2.3. Përshtatshmërisht zbatohen edhe kriteret e parapara me Rregulloren e MF Nr. 04/2017 mbi Kriteret, Standardet dhe Procedurat e Financimit Publik të OJQ-ve.
3. Komisioni me rastin e shqyrtimit, vlerësimit dhe përzgjedhjes së personave fizik përfitues, duhet t'i ketë parasysh kriteret, si në vijim:
 - 3.1 Formularin e aplikimit që merret në ueb faqen e ZÇK-së;
 - 3.2 Arsyetimin e kërkesës për fitimin e subvencionit duke përfshirë qëllimin, objektivat specifike, aktivitetet, kalendarin e realizimit, rezultatet e synuara dhe ndikimin e tyre;

- 3.4 Dokumentin e vlefshëm identifikues të Republikës së Kosovës;
 - 3.5 Kopjen e llogarisë bankare të njëjës nga bankat në Kosovë;
 - 3.6 Dokumentet të tjera shtesë që dëshmojnë nevojat tjera për përfitim të subvencionit, si dhe;
 - 3.7 Kushtet apo kriteret tjera që kërkohen nga ZÇK.
4. Komisioni me rastin e shqyrtimit, vlerësimit dhe përzgjedhjes së personave juridik përfitues, duhet t'i ketë parasysh kriteret, si në vijim:
 - 4.1 Formularin e aplikimit që merret në ueb faqen e ZÇK-së;
 - 4.2 Te jenë të regjistruar në organin kompetent sipas legjislacionit në fuqi;
 - 4.3 Kopjen e dokumentit identifikues të Republikës së Kosovës të personit të autorizuar që përfaqëson personin juridik;
 - 4.4 Kopjen e llogarisë bankare në njëjën nga bankat në Kosovë;
 - 4.5 Arsyetimin e kërkesës për fitimin e subvencionit;
 - 4.6 Dëshminë e burimeve të tjera të financimit/mbështetjen nga donatorët e tjerë;
 - 4.7 Certifikatën valide të numrit fiskal, si dhe;
 - 4.8 Kushtet apo kriteret e tjera që kërkohen nga ZÇK.
 5. Komisioni me rastin e shqyrtimit, vlerësimit dhe përzgjedhjes së personave fizik përfitues, duhet t'i ketë parasysh kriteret, si në vijim:
 - 5.1 Formularin e aplikimit që merret në ueb faqen e ZÇK-së;
 - 5.2 Arsyetimin e kërkesës për fitimin e subvencionit duke përfshirë qëllimin, objektivat specifike, aktivitetet, kalendarin e realizimit, rezultatet e synuara dhe ndikimin e tyre;
 - 5.3 Të jenë shtetas të Republikës së Kosovës;
 - 5.4 Dokumentin e vlefshëm identifikues të Republikës së Kosovës;
 - 5.5 Kopjen e llogarisë bankare të njëjës nga bankat në Kosovë;
 - 5.6 Dokumentet të tjera shtesë që dëshmojnë nevojat tjera për përfitim të subvencionit, si dhe;
 - 5.7 Kushtet apo kriteret tjera që kërkohen nga ZÇK.
 6. Përveç kriterëve të parapara në nenin 9. nenin 12. pika 1. dhe në nenin 13. pika 1, ZÇK kur e parasheh të nevojshme para çdo vendimi për ofrim të mbështetjes financiare, duhet të hartoj kriteret specifike varësisht nga natyra e mbështetjes financiare.

Neni 25

Transparenca

Procedura e ndarjes së suvencioneve, puna e Komisioneve vlerësuese dhe monitorimi i zbatimit të projekteve do të përcillen nga një proces transparent, i pavarur dhe i pa anshëm.

Neni 26

Ndryshimi dhe plotësimi i këtij vendimi

Ky vendim ndryshohet dhe plotësohet sipas nevojës, me propozim të Zyrës për Çështje të Komuniteteve në Zyrën e Kryeministrit.

Neni 27
Hyrja në fuqi

1. Vendimi hyn në fuqi ditën e publikimit në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës.

Avdullah HOTI



Kryeministër në detyrë i Republikës së Kosovës

Iu dërgohet:

- Zëvendëskryeministrave
- të gjitha ministrive (ministrave)
- Sekretarit të Përgjithshëm të ZKM-ës
- Arkivit të Qeverisë



Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria - Vlada - Government

Nr. 03/66

Datë: 23.02.2021

Në mbështetje të nenit 92 paragrafi 4. dhe të nenit 93 paragrafi (4) të Kushtetutës së Republikës së Kosovës, Ligjin Nr. 07/L-041 mbi Ndarjet Buxhetore për Buxhetin e Republikës së Kosovës për vitin 2021, duke u bazuar në nenin 4 të Rregullores Nr. 06/2020 për Fushat e Përgjegjësisë Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive, e ndryshuar dhe e plotësuar me Rregulloren Nr.07/2020, në pajtim me nenin 17 dhe 19 të Rregullores së Punës së Qeverisë së Republikës së Kosovës Nr. 09/2011, Qeveria në detyrë e Republikës së Kosovës, në mbledhjen e mbajtur më 23 shkurt 2021, merr këtë:

V E N D I M

1. Ndahen mjete financiare në vlerë prej gjashtëqindgjashtëdhjetëepesë mijë e dyqinddhjetë euro (665,210 €) për pagesën e primit bruto të sigurimit për muajin dhjetor 2020 si dhe pjesën e mbetur nga muajt paraprak, bazuar në Memorandumin e Bashkëpunimit të datës 30.07.2020 si dhe Vendimit Nr. 06/24 të Qeverisë së Republikës së Kosovës të datës 14.08.2020.
2. Mjetet financiare nga pika 1. e këtij vendimi merren nga nën-programi "Programi i Rimëkëmbjes Ekonomike (MF)", me kod 29300, kategoria e shpenzimeve Subvencione dhe Transfere dhe transferohen te nën-programi "Thesari" me kod 11200, në kategorinë e shpenzimeve Subvencione dhe Transfere.
3. Autorizohet Ministria e Financave dhe Thesari që bazuar në Memorandumin e Bashkëpunimit të datës 30.07.2020 si dhe Vendimit Nr. 06/24 të Qeverisë së Republikës së Kosovës të datës 14.08.2020, në bazë të procedurës së njëjtë sipas pikës 2. të këtij vendimi, të bëjë transferimin e mjeteve për obligimet e konfirmuara që i përkasin vitit 2020.
4. Mjetet e ndara sipas pikës 1. të këtij vendimi, transferohen nga Thesari në llogarinë e veçantë bankare të Byrosë Kosovare të Sigurimit të përcaktuar në faturën për muajin Dhjetor 2020, ndërsa mbetet e pa-alokuar shuma e mjeteve që i referohet obligimeve potenciale për muajt paraprak të vitit 2020, sipas shkresës Nr. 124/21, datë 11.02.2021, e cila alokohet dhe paguhet pas plotësimit të kushteve ligjore të parapara në përputhje me nenin 4, paragrafi 4 i Memorandumit të Bashkëpunimit të datës 30.07.2020.
5. Obligohet Ministria e Financave, Thesari i Kosovës për zbatimin e këtij vendimi.

6. Vendimi hyn në fuqi ditën e publikimit në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës.

Arsyetim

Në bazë të Memorandumit të Bashkëpunimit të datës 30.07.2020 të lidhur ndërmjet Ministrisë së Financave (MF), Ministrisë së Punëve të Brendshme (MPB), Bankës Qendrore të Republikës së Kosovës (BQK), dhe Byrosë Kosovare të Sigurimit (BKS), si dhe vendimit Nr. 06/24 të Qeverisë së Republikës së Kosovës të datës 14.08.2020, Qeveria e Kosovës ka marrë për obligim të paguajë primin bruto të sigurimit kufitar për periudhën 1 gusht 2020 deri me 31.12.2020. Për shkak se policat e sigurimit kufitar janë lëshuar deri me datën 31.12.2020, BKS ka sjellë faturën për pagesën e dhjetorit 2020, me date 09.02.2021, pra pas përfundimit të vitit fiskal, ku edhe ndarja buxhetore nga viti 2020 ka skaduar. Për këtë faturë, në pajtim me nenin 4, paragrafi 4 i Memorandumit të Bashkëpunimit të datës 30.07.2020, MPB ka dhenë konfirmimin e saj, që ka bërë që ky obligim të plotësojë kushtet formale për pagesë.

Gjithashtu, BKS përmes shkresës Nr. 124/21, datë 11.02.2021, ka njoftuar se për shkak të mos konfirmimit nga MPB (sipas kërkesave të Memorandumit), ekzistojnë një numër i policave të papaguara për periudhën Gusht-Dhjetor 2020, të cilat duhet t'i nënshtrohen një procesi të verifikimit nga një komision përkatës i udhëhequr në MPB. Prandaj, me këtë vendim, shtohet ndarja buxhetore përkatëse në buxhetin e vitit 2021, dhe alokohet për pagesën e faturës së muajit dhjetor 2020 (e konfirmuar), ndërsa mbetet e paalokuar pjesës së pretenduar e obligimeve, pagesa për të cilën behët vetëm pas plotësimit të kushteve formale dhe ligjore të parapara me memorandum dhe legjislacionin përkatës.

Avdullah HOTI



Kryeministër në detyrë i Republikës së Kosovës

Iu dërgohet:

- Zëvendëskryeministrave
- të gjitha ministrave (ministrave)
- Sekretarit të Përgjithshëm të ZKM-ës
- Arkivit të Qeverisë



Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria - Vlada - Government

Nr. 04/66
Datë: 23.02.2021

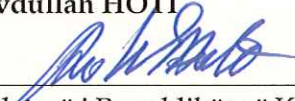
Në mbështetje të nenit 92 paragrafi 4. dhe të nenit 93 paragrafi (4) të Kushtetutës së Republikës së Kosovës, të nenit 29 të Ligjit nr. 03/L-048 për Menaxhimin e Financave Publike dhe Përgjegjësitë, duke u bazuar në nenin 4 të Rregullores Nr.06/2020 për Fushat e Përgjegjësisë Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive, e ndryshuar dhe e plotësuar me Rregulloren Nr.07/2020, në pajtim me nenin 17 dhe 19 të Rregullores së Punës së Qeverisë së Republikës së Kosovës Nr. 09/2011, Qeveria në detyrë e Republikës së Kosovës, në mbledhjen e mbajtur më 23 shkurt 2021, merr këtë:

V E N D I M

1. Ndahen mjete në shumë 15,000 € (pesëmbëdhjetëmijë euro) në organizatën buxhetore Ministria e Punës dhe Mirëqenies Sociale (MPMS), në nën-programin Pensionet Bazike-Sociale, me kod 00100, në kategorinë e shpenzimeve Subvencione dhe Transfere.
2. Mjetet e ndara sipas pikës 1. në shumë 15,000 € (pesëmbëdhjetë mijë euro) ndahen për financimin e kërkesave të shoqatave përkatëse të pensionistëve në përputhje me legjislacionin në fuqi.
3. Ndahen mjete në shumë 34,610 € (tridhjetëekatërmijë e gjashtëqindëdhjetë euro) në organizatën buxhetore Zyra e Kryeministrit, në nën-programin Zyra e Kryeministrit, me kod 10600, në kategorinë e shpenzimeve Subvencione dhe Transfere.
4. Mjetet e ndara sipas pikës 3. në shumë prej 34,610.00 € (tridhjetëekatërmijë e gjashtëqindëdhjetë euro) ndahen për financimin e kërkesave të shoqatave të familjarëve të të zhdukurve në përputhje me legjislacionin në fuqi.
5. Mjetet për pikat 1. dhe 3. të këtij vendimi merren nga organizata buxhetore Ministria e Financave, nga nën-programi Programi i Rimëkëmbjes Ekonomike, me kod 29300, nga kategoria e shpenzimeve Subvencione dhe Transfere.
6. Obligohen Zyra e Kryeministrit, Ministria e Punës dhe Mirëqenies Sociale dhe Ministria e Financave për zbatimin e këtij vendimi.

7. Vendimi hyn në fuqi ditën e publikimit në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës.

Avdullah HOTI



Kryeministër në detyrë i Republikës së Kosovës

Iu dërgohet:

- Zëvendëskryeministrave
- të gjitha ministrive (ministrave)
- Sekretarit të Përgjithshëm të ZKM-ës
- Arkivit të Qeverisë



Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria - Vlada - Government

Nr. 05/66

Datë: 23.02.2021

Në mbështetje të nenit 92 paragrafi 4. dhe të nenit 93 paragrafi (4) të Kushtetutës së Republikës së Kosovës, duke u bazuar në nenin 4 të Rregullores Nr.06/2020 për Fushat e Përgjegjësisë Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive, e ndryshuar dhe e plotësuar me Rregulloren Nr.07/2020, në pajtim me nenin 17 dhe 19 të Rregullores së Punës së Qeverisë së Republikës së Kosovës Nr. 09/2011, Qeveria në detyrë e Republikës së Kosovës, në mbledhjen e mbajtur më 23 shkurt 2021, merr këtë:

V E N D I M

Për ndryshimin dhe plotësimin e Vendimit të Qeverisë Nr. 02/30 të datës 12.05.2020 i plotësuar me Vendimin Nr. 03/60 të datës 27.01.2021

1. Vendimit Nr. 02/30 të Qeverisë së Republikës së Kosovës, të datës 12.05.2020 për përdorimin e automjeteve të Qeverisë së Republikës së Kosovës, i plotësuar me vendimin Nr. 03/60, të datës 27.01.2021 të Qeverisë së Republikës së Kosovës, pas paragrafit 6B, i shtohen paragrafët me numër rendor 6C dhe 6Ç me tekstin si në vijim:

6 C. Rregullave të përcaktuara me këtë vendim nuk i nënshtrohen veturat që janë në shfrytëzim të Drejtorisë së Zbatimit të Ligjit dhe njësisve tjera në kuadër të Doganës së Kosovës. Këto vetura shfrytëzohen sipas nevojave të kësaj drejtorie dhe mund të regjistrohen me targa civile me vendim të Ministrit të Punëve të Brendshme, sipas paragrafit 2 të nenit 51 të Udhëzimit Administrativ Nr. 07/2019 për regjistrimin e mjeteve.

6 Ç. Këto vetura, me autorizim të Drejtorit të Zbatimit të Ligjit ose Drejtorit të Përgjithshëm të Doganës dhe me vendim të Ministrit të Punëve të Brendshme, mund të përdoren nga njësitë doganore për qëllime operationale në çdo kohë edhe jashtë orarit të punës.

2. Obligohet Ministria e Financave, Dogana e Kosovës dhe Ministria e Punëve të Brendshme për zbatimin e këtij vendimi.

3. Vendimi hyn në fuqi ditën e publikimit në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës.

A r s y e t i m

Dogana e Kosovës që nga themelimi i saj është në veprim dhe funksion të plotë në përmbushjen e objektivave ligjore në parandalimin dhe zbulimin e kontrabandës, evazionit fiskal dhe krimin të organizuar ka operuar deri më tani me një numër të caktuar të automjeteve me targa civile të cilat janë shfrytëzuar nga njësitë përkatëse të Doganës.

Duke marrë parasysh se realizimi i aktiviteteve të Doganës së Kosovës është shumë i rëndësishëm në fushën e zbatimit të ligjit, është e domosdoshme që edhe më tutje këto automjete të mos i nënshtrohen rregullave të përcaktuara me Vendimin Nr. 02/30 të Qeverisë së Republikës së Kosovës, të datës 15.05.2020 për përdorimin e automjeteve të Qeverisë së Republikës së Kosovës.

Andaj, me qëllim të krijimit të kushteve për vazhdimin e aktiviteteve në terren dhe ngritjes së bashkëpunimit me agjencione tjera të zbatimit të ligjit, në përmbushjen e objektivave ligjore sa i përket parandalimit, zbulimit të evazionit fiskal, krimin financiar dhe të organizuar, u vendos si në dispozitiv të këtij vendimi.

Avdullah HOTI



Kryeministër në detyrë i Republikës së Kosovës

Iu dërgohet:

- Zëvendëskryeministrave
- të gjitha ministrive (ministrave)
- Sekretarit të Përgjithshëm të ZKM-ës
- Arkivit të Qeverisë



Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria - Vlada - Government

Nr. 06/66

Datë: 23.02.2021

Në mbështetje të nenit 92 paragrafi 4. dhe të nenit 93 paragrafi (4) të Kushtetutës së Republikës së Kosovës, duke u bazuar në nenin 4 të Rregullores Nr.06/2020 për Fushat e Përgjegjësisë Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive, e ndryshuar dhe e plotësuar me Rregulloren Nr.07/2020, në pajtim me nenin 17 dhe 19 të Rregullores së Punës së Qeverisë së Republikës së Kosovës Nr. 09/2011, Qeveria në detyrë e Republikës së Kosovës, në mbledhjen e mbajtur më 23 shkurt 2021, merr këtë:

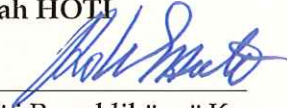
V E N D I M

1. Pezullohet përkohësisht së zbatuari neni 20 i Rregullores (QRK) Nr. 23/2020 për Atashetë e Mbrojtjes, deri në plotësimin dhe ndryshimin e Rregullores nga Qeveria e Republikës së Kosovës.
2. Me qëllim të shfrytëzimit të buxhetit të ndarë për mbulimin e shpenzimeve të planifikuara të Atasheve të Mbrojtjes në kuadër të misioneve diplomatike, përkatësisht mundësimin të transferimit të fondeve buxhetore për funksionimin e tyre, si pasojë e pikës 1. të këtij vendimi, përcaktohet procedura si në vijim:
 - 2.1. Ministria e Mbrojtjes përmes vendimit të veçantë, në konsultim me Thesarin e Kosovës (MF), do të lejojë hapjen e llogarive personale të Atasheve, të cilat duhet të hapen në bankën ku është e hapur llogaria e misionit diplomatik, brenda të cilit funksionin Atasheu. Në këtë llogari, përmes zyrtarit (atasheut) të emëruar në mision, do të sigurohet qasje në të gjitha transaksionet bankare, pa kufizim dhe në çdo kohë nga Ministria e Mbrojtjes dhe Thesari.
 - 2.2. Llogaritë bankare sipas pikës 2.1. të këtij vendimi do të shfrytëzohen ekskluzivisht për qëllime zyrtare në realizimin e shpenzimeve të planifikuara të Atasheve të Mbrojtjes (operacionale dhe funksionale), si dhe do të monitorohen nga autoriteti për ekzekutimin e financave në Ministrinë e Mbrojtjes. Lejohet përdorimi i kartelës debitore dhe pagesat përmes kësaj kartele, në pajtim me nenin 19, paragrafi 1. të Rregullores (QRK) Nr. 23/2020 për Atashetë e Mbrojtjes.
 - 2.3. Ministria e Mbrojtjes, gjatë transferimit të mjeteve për çdo tremujor, në formën e paradhënies, do të reduktojë shumën e transferit për mjetet e mbetura dhe të pashpenzuara nga tremujori paraparak. Mjetet e mbetura në fund të vitit, kthehen në llogarinë e Thesarit, nga llogaria e Atasheut dhe bëhen rikonsilimet e nevojshme të librave kontabël.

3. Shpenzimet e hapjes dhe mirëmbajtjes së kësaj llogarie, njihen dhe konsiderohen si shpenzime bankare të buxhetit të Ministrisë së Mbrojtjes, si dhe nuk ndikojnë në limitin e lejuar të shpenzimeve të planifikuara për Atashetë e Mbrojtjes.
4. Ministria e Mbrojtjes, përmes një vendimi të veçantë, autorizon hapjen e llogarive bankare për secilin Atashe të Mbrojtjes, me qëllim të realizimit të shpenzimeve të planifikuara gjatë mandatit të tij në kuadër të shërbimit diplomatik (ushtarak) të Republikës së Kosovës dhe të lejuara sipas Rregullores (QRK) Nr. 23/2020 për Atashetë e Mbrojtjes. Për këtë qëllim, përgatitet dhe nënshkruhet edhe një deklaratë shoqëruese mbi pajtueshmërinë, të drejtat dhe detyrimet. Me këtë rast, njoftohet Thesari për listën e Atasheve dhe detajet e llogarive të hapura, të lejuara sipas këtij vendimi.
5. Llogaritë nga pika 2. e këtij vendimi, do të regjistrohen si "Furnitorë të jashtëm" nga Thesari, përmes të cilëve do të transferohen mjetet në baza tremujore, bazuar në ndarjen buxhetore përkatëse, të alokuara në nivel të nën-programeve, për secilin mision.
6. Përveç llogarive nga pika 2. e këtij vendimi, Thesari sipas kërkesës nga Ministria e Mbrojtjes pajis çdo Atashe të Mbrojtjes edhe me kartela kreditore, mbajtësit e së cilës do të kenë një limit prej 3,500.00 euro në muaj, në pajtim me Nenin 5(3) të Rregullores MF- Nr. 02/2018 për Përdorim të Kartelës Kreditore për Udhëtime Zyrtare. Përdorimi i kartelës bëhet plotësisht në përputhje me këtë rregullore.
7. Në asnjë rast, nuk lejohet që përfaqësuesi (atasheu) të hyjë në marrëdhënie kreditore, përdor produkte kreditore bankare që sjellin obligime për Republikën e Kosovës, në emër të pasurive apo të drejtave të Republikës së Kosovës, në emër të pasurive apo të të drejtave të Republikës së Kosovës, apo institucione të saj, që përfshin, por nuk kufizohet në: kartelë kreditore, mbitërheqje, garanci etj.
8. Përgjegjësia për hapjen e llogarisë, përdorimin sipas kushteve dhe sigurisë, mirëmbajtjen dhe funksionimin, si dhe raportimin në baza të rregullta bie mbi përfaqësuesin (atasheun) e emëruar nga Ministria e Mbrojtjes, sipas këtij vendimi.
9. Me rastin e përfundimit të misionit, për cilëndo arsye, llogaria e tillë bankare duhet të mbyllet, pasi të transferojë në llogarinë e Thesarit shumën e mbetur të pashpenzuar në llogari, dhe barazimit të shpenzimeve nga autoriteti për ekzekutimin e financave në Ministrinë e Mbrojtjes. Në këtë rast, Ministria e Mbrojtjes njofton Thesarin menjëherë, me qëllim të heqjes së qasjes së krijuar si "furnitor", sipas pikës 5. të këtij vendimi.
10. Në rast se për cilëndo arsye, rezulton se përfaqësuesi (atasheu) ka realizuar shpenzime të palejuara, apo mbi limitin e caktuar, menjëherë obligohet që t'i kthejë në llogari bankare, dhe sipas nevojës i ndalen në pagën mujore nga Ministria e Mbrojtjes.
11. Autorizohet Ministria e Mbrojtjes që në bashkëpunim me Zyrën Ligjore të Zyrës së Kryeministrit, Ministrinë e Financave dhe Ministrinë e Punëve të Jashtme dhe Diasporës, të përgatis dhe t'ia propozoj Qeverisë për miratim Draft-Rregulloren për plotësimin dhe ndryshimin e Rregullores (QRK) Nr. 23/2020 për Atashetë e Mbrojtjes.
12. Obligohet Ministria e Mbrojtjes, Thesari i Kosovës (Ministria e Financave) dhe institucionet tjera përkatëse (sipas nevojës) për zbatimin e këtij vendimi.

13. Vendimi hyn në fuqi ditën e publikimit në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës.

Avdullah HOTI



Kryeministër në detyrë i Republikës së Kosovës

Iu dërgohet:

- Zëvendëskryeministrave
- të gjitha ministrive (ministrave)
- Sekretarit të Përgjithshëm të ZKM-ës
- Arkivit të Qeverisë



Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria - Vlada - Government

Nr. 07/66

Datë: 23.02.2021

Në mbështetje të nenit 92 paragrafi 4. dhe të nenit 93 paragrafi (4) të Kushtetutës së Republikës së Kosovës, të nenit 3 të Ligjit Nr. 03/L-183 për Zbatimin e Sanksioneve Ndërkombëtare, nenit 18, paragrafi 2 të Ligjit Nr. 04/L-198 për Tregtinë me Mallra Strategjike, duke u bazuar në nenin 4 të Rregullores Nr.06/2020 për Fushat e Përgjegjësisë Administrative të Zyrës së Kryeministrit dhe Ministrive, e ndryshuar dhe e plotësuar me Rregulloren Nr.07/2020, në pajtim me nenin 17 dhe 19 të Rregullores së Punës së Qeverisë së Republikës së Kosovës Nr. 09/2011, Qeveria në detyrë e Republikës së Kosovës, në mbledhjen e mbajtur më 23 shkurt 2021, merr këtë:

V E N D I M

1. Zbatohen sanksionet ekonomike ndërkombëtare ndaj entiteteve dhe personave fizikë, të përcaktuar sipas listave të sanksioneve, të vendosura nga: Organizata e Kombeve të Bashkuara, Bashkimi Evropian dhe Shtetet e Bashkuara të Amerikës.
2. Sanksionet nga pika 1. e këtij vendimi, zbatohen me qëllim të ruajtjes së interesave kombëtare të Republikës së Kosovës, si dhe pjesëmarrjes aktive në përpjekjet për ruajtjen e paqes dhe sigurisë ndërkombëtare.
3. Sanksionet nga pika 1. e këtij vendimi zbatohen që nga hyrja në fuqi e këtij vendimi dhe vazhdojnë deri në një vendim tjetër, si dhe varësisht nga rrethanat mund të përditësohen.
4. Obligohen institucionet përgjegjëse për zbatimin e këtij vendimi në pajtim me legjislacionin në fuqi.
5. Ky vendim hyn në fuqi në ditën e publikimit në Gazetën Zyrtare të Republikës së Kosovës.

Avdullah HOTI

Kryeministër në detyrë i Republikës së Kosovës

Iu dërgohet:

- Zëvendëskryeministrave
- të gjitha ministrive (ministrave)
- Sekretarit të Përgjithshëm të ZKM-ës
- Arkivit të Qeverisë